



## KONEKSYON

Direktè Amelyorasyon Lekòl PPSD a, Christopher Sanacore, pale ak patisipan yo sou senk lekòl yo reyamenaje yo pandan dènye Ekspozisyon Lekòl Segondè a.

## KWEN SIPÈ-ENTANDAN AN

26 OKTÒB 2023

Fèy yo ap chanje e nou deja depase mwatye nan dezyèm mwa lekòl nou an! Nou wè gwo bagay k ap pase nan lekòl nou yo chak semèn. Semèn sa a, nou pataje kèk nouvèl sou **2023 Rhode Island Comprehensive Assessment System (RICAS)** nan Depatman Edikasyon Rhode Island (RIDE). Yo bay elèv ki nan klas 3yèm jiska 8yèm ane RICAS chak ane, soti nan mwa Mas rive nan mwa Me.

Rezilta Distri Lekòl Piblik Providence (PPSD) 2023 yo montre konpetans nan matematik ogmante pa 3.2% epi depase nivo pre-pandemi an. Konpetans ELA a ogmante pa 2% epi li egal ak ogmantasyon yo wè nan tout eta a. Yon felisitasyon espesyal pou **Leviton Dual Language School**, ki gen elèv ki reprezante pi gwo kwasans nan ELA nan yon lekòl elemantè nan Rhode Island!

Kwasans nou an montre talan ak angajman edikatè nou yo ap transfòmè an pwogrè pou elèv nou yo. Nou toujou rete yon bon kou wout pou nou rive men mwen fyè pou efò lekòl nou yo malgre defi yon pandemi mondyal.

Avèk sa a, mwen ta renmen mete aksan sou jan li enpòtan pou elèv yo prezan nan lekòl la chak jou epi pare pou yo aprann. Dènye nòt yo te montre tou gen yon korelasyon ant prezans ak pèfòmans elèv yo, sa

**KONTINYASYON NAN PAJ 2**



**DR. JAVIER MONTAÑEZ**  
SIPÈ-ENTANDAN

### Nou kontan pataje plizyè lekòl elemantè PPSD epi te wè gwo amelyorasyon nan nòt RICAS yo.

**Tòp kat lekòl la ki gen plis kwasans nan nòt RICAS ELA yo se:**

- Leviton Dual Language School (17.3% benefis)
- Reservoir Avenue Elementary School (7.9% benefis)
- Asa Messer Elementary School (7.6% benefis)
- Frank D. Spaziano Elementary School (7.2% benefis)

**Tòp kat lekòl la ak kwasans nan nòt RICAS ELA yo se:**

- Leviton Dual Language School (14.5% benefis)
- Dr. Martin Luther King, Jr. Elementary School (14.4% benefis)
- Robert L. Bailey, IV Elementary School (14.2% benefis)
- George J. West Elementary School (10.5% benefis)
- Frank D. Spaziano Elementary School (10.2% benefis)

# MIZAJOU DISTRI YO

## SESYON ENFÒMASYON SOU REYAMENAJMAN LEKÒL YO

Pandan ane lekòl 2022-23 la, **Hope High School, Juanita Sanchez Educational Complex, Mount Pleasant High School, DelSesto Middle School, ak Dr. Jorge Alvarez High School** angaje nan yon pwosesis strik ki baze sou done pou reyameneje pwogram akademik yo. Atravè pwosesis reyamenejman an, Distri a ap kreye nouvo opsyon lekòl ki satisfè enterè elèv yo ak fanmi yo epi prepare elèv yo pou siksè nan edikasyon apre lekòl segondè yo.

Chak reyamenejman pral òganize yon nwit enfòmasyon pou elèv klas 8yèm lane oswa 5yèm lane ak fanmi yo. Direktè lekòl yo ak anplwaye yo pral pataje dènye enfòmasyon sou plan reyamenejman yo epi yo bay opòtinite pou elèv yo aprann plis sou pwogram akademik aktyèl ak pwogram pwochen yo. Y ap bay sèvis entèpretasyon.

Lekòl	Lokal	Dat ak lè
Dr. Jorge Alvarez High School	375 Adelaide Ave. Providence, RI 02907	Mèkredi 1 Novanm 2023 5:30 pm - 7:00 pm
DelSesto Middle School	152 Springfield St. Providence RI 02909	Jedi 2 novanm 2023 5:00 pm - 6:30 pm

## EGZAMEN ADMISYON CLASSICAL HIGH SCHOOL

Apèl pou tout rezidan 8yèm lane Providence yo! Elèv 8yèm ane ki nan lekòl prive yo, lekòl relijye yo, lekòl ak chat, **Nathanael Greene Middle School ak Times 2 Academy Middle School** pral pase egzamen an nan jou Samdi 28 Oktòb 2023 apati 7:45 a.m. rive 1:00 p.m. Pou elèv sa yo ki pa ka pase ni dat samdi akoz yon obsèvan relijye, yo pral pran egzamen an jedi 26 oktòb 2023 soti 8:00 a.m. - 1:00 p.m. Elèv 8yèm ane ki soti nan **DelSesto Middle School, Esek Hopkins Middle School, Gilbert Stuart Middle School, Nathan Bishop Middle School, Roger Williams Middle School ak West Broadway Middle School** te pran egzamen an samdi ki sot pase a. Elèv yo pral antre nan antre prensipal la nan Westminster Street, epi y ap bezwen de kreyon #2, yon bwason ak yon ti goute. Pou plis enfòmasyon, tanpri vizite <https://www.providenceschools.org/Page/100>.

## KLINIK POU GRIP NAN PPSD

PPSD ap òganize yon lòt klinik grip nan tout lekòl/kominote k ap gratis epi ouvè pou tout moun. Klinik grip la ap fèt nan kote sa a:

- **DelSesto Middle School, 152 Springfield Street (02909)**  
Jedi 9 Novanm 2023 soti 4:00 p.m. rive 7:00 p.m.

### SWIT PAJ 1

a ki fè li klè chak grenn jou lekòl konte.

Kwasans ak pèfòmans elèv k ap aprann plizyè lang (MLL) ki fèk soti yo te kanpe ak 27.5% MLL yo, konpetan nan RICAS ELA ak 19.7% nan matematik, ki depase pèfòmans tout kò elèv Distri a.

Oktòb se **Mwa Prensipal Nasyonal**, epi nou rekonesan pou gwo chèf nou yo ak lidèchip yo montre chak jou. Nou gen chans pou nou gen ni direktè lekòl ki te dirije pa egzant pou prèske 30 lane ni pi nouvo direktè lekòl k ap kòmanse nan vwayaj long pou pi devan yo a. Kòm yon ansyen direktè lekòl pou plis pase 2 deseni, mwen rekonesan pou tan an, mwen te kapab angaje pou ekip mwen yo, kòlèg mwen yo ak elèv nan lekòl nou yo.

Nou toujou di w mèsi pou konfyans ou mete nan nou chak jou. Pwogrè ak reyisit!



Komisyone Adjwen RIDE Lisa Odom-Villella ak Majistra Brett Smiley te rantr nan PPSD nan yon toune nan Nathanael Greene Middle School, ki te dirije pa Direktè Reilly ak Asistan Direktè Marshall. Yo te diskite sou enpòtans kilti pozitif nan lekòl la ak prezans nan salklas. Nan foto a, Komisyone Adjwen RIDE la, Lisa Odom-Villella, agòch; Chèf Angajman Fanmi ak Kominote PPSD a, Carina Pinto de Chacon; Direktè Doktè William J. Reilly; Majistra Brett Smiley ak Sipè-entandan Doktè Javier Monta.



Doktè Nkoli Onye pale ak envite yo nan premye rankont emPOWER nan lane lekòl la ki te fèt nan dat 10 oktòb 2023 nan BomBom Nutrition.

# EKITE AK APATENANS

## Reyinyon emPOWER Pwen Enpòtan

Premye rankont emPOWER nan lane lekòl la te fèt nan dat 10 oktòb 2023 nan BomBom Nutrition. **Chapo ba pou Natanayèl Greene, ki te gen kat anplwaye nan prezans li!** Dr Marcela Astudillo, Sipèvizè PPSD nan Etid Sosyal ak Edikasyon Sivil, te oratè a parèt epi li te pale sou kreye espas pou naratif elèv yo ak eksperyans nan ansèyman ak pratik aprantisaj. reyinyon emPOWER pou Edikatè Koulè yo se evènman ki te òganize pa Gwoup Travay PPSD DEI pou pote edikatè PPSD yo ansanm pou rezo, bilding kominotè, sesyon fidbak ouvè, devlopman pwofesyonèl/lidèchip, konseye ak fikse objektif. Tout pwofesè PPSD yo envite.

## Konsèy Konsiltatif sou Ekite

**Konsèy Konsiltatif sou Ekite (PPSD Equity Advisory Council, an anglè)** te fè premye reyinyon li nan ane lekòl la nan dat 5 oktòb. Kounye a, travay nou konsantre sou devlope yon Zouti Lantiy Ekite. Li genyen ladan elèv yo, pwofesè yo, paran ak patnè kominotè yo, Komisyon an pral kolabore yon fason apwofondi pou leve vwa divès kominote pandan l ap konseye pèsonel Distri a, bay kòmantè, pi ede nan priorize jefò ekite nan tout distri a, politik, estrateji ak envestisman. Pwochen reyinyon nou an ap fèt 2 novanm a 4:30pm. Si w enterese patisipe nan travay sa a, tanpri voye yon imèl bay [equity@ppsd.org](mailto:equity@ppsd.org).

## Equity Boost Grants

**Equity Boost Grants** yo toujou disponib epi la pou pèmèt elèv ak edikatè yo teste nouvo lide ak nouvo inovasyon elèv ak pwofesè yo pou sipòte ansèyman ak aprantisaj ki gen referans, pandan y ap avanse ak konpreyansyon ak apresyasyon kiltirèl, angajman anti-rasis ak konpreyansyon angajman sivik ak demokrasi. Equity Boost Grants pral finanse pwojè ki baze nan lekòl la ant \$500 ak \$4900. Yo aksepte aplikasyon yo sou yon baz kontni isit la: <https://forms.gle/3esuPey7mPHm1L1v8>



Nan dat 24 Oktòb la, seri Konferans Lidèchip sou Ekite Elèv 2023-24 RESPECT la pral lanse pou rasanble elèv lekòl twazyèm sik ak lekòl segondè PPSD lidè lekòl yo te seleksyone pou reprezante kamarad yo. Elèv yo pral devlope plan aksyon pwojè pou ankouraje ekite nan kominote lekòl yo epi travay an patenarya avèk lidè adilt yo pou mete plan yo sou pye. Elèv yo pral rankontre ankò nan mwa Fevriye ak Me.





**PWEN ESANSYÈL LEKÒL LA**  
**CENTRAL HIGH SCHOOL**

**Direktè: Robert DiMuccio**

**Asistan direktè: John Kavanagh, Michaela Keegan, Francesca Salvatore ak Renee Walker**

**Kisa ki rann lekòl ou an inik?**

Deviz lekòl nou an se Yon fwa yon Knight, toujou yon Knight! Kilti lekòl la vrèman fò, sa a ki evidan nan gwo kantite ansyen elèv k ap travay kounye a nan lekòl la kòm pwofesè, manm pèsònèl la ak administratè!

**Èske gen kèk nouvo bagay enteresan ane sa a?**

Depatman Edikasyon Rhode Island te rekonèt Konseye lekòl nou an, **Gina Vessella**, nan foto anlè a, kòm Travayè Sosyal Lekòl pou Ane a. Vessella te avèk nou pou plis pase 14 lane epi li pote chen terapi li a Fred avè l chak vandredi nan lekòl la.

**Ki vizyon oswa objektif ou pou gwoup elèv nou an pou ane lekòl 2023-24 la nan moman sa a?**

Nou vrèman konsantre sou amelyore prezans, ogmante finisman FAFSA pami granmoun nou yo epi ogmante kantite elèv ki konpetan nan Lekti ak Matematik.

**Èske lekòl ou a gen yon maskòt oswa gen koulè lekòl la?**

Maskòt: Knight

Koulè lekòl la: Nwa ak Lò



**ESPAS PRE-MATÈNÈL**

**WILLIAM D'ABATE ELEMENTARY SCHOOL**

Elèv Pre-Matènèl nan William D'Abate Elementary School ap aprann woutin yo nan sant enterè yo nan premye sis semèn lekòl yo. Y ap travay pou premye chapit yo nan pwogram lan. Gade yo k ap monte an flèch!



# SELEBRASYON ELÈV YO

Elèv ki travay di, ki gen talan nou yo ap fè bèl bagay chak jou. Men kèk egzanp.



## BON TI BAGAY NAN PLEASANT VIEW

Y ap prepare yon bon ti bagay nan **Pleasant View Elementary School!** Pwofesè ECS yo te kòmanse yon Kafè Vandredi ak pwodwi tankou kafe, te, bonbon, seltzer ak plis ankò. Elèv yo kapab travay sou endepandans atravè ladrès lavi, angajman kominote a ak langaj. Se yon fason tou pou elèv sa yo angaje yo nan kominote lekòl PVE a. Tout lajan yo pral resikle nan materyèl ki nesèsè pou chak semèn. Nou pa ka tann pou wè meni semèn pwochèn!



## REYALITE SOU SEKIRITE KONT DIFE

Yon gwo mèsi pou Depatman Ponpye Providence poutèt yo anseye elèv nan **Lillian Feinstein Elementary School nan Sackett Street** enfòmasyon sou sekirite kont dife pandan Semèn Prevansyon dife! Elèv yo te gen chans rankontre manm Depatman Ponpye Providence, aprann sou kamyon yo ak diferan ekipman yo, e menm rive rankontre Sparky! Mèsi pou tout sa w fè pou ede kenbe vil nou an an sekirite!



## EWÒ LOKAL, BENJAMIN SOE

Felisitasyon pou **Mount Pleasant High School's Benjamin Soe** WPRI rekonèt kòm Ewo Lokal NIROPE. Soe, yon ansyen nan lekòl segondè, te ede ekip foutbòl ameriken Mount Pleasant Kilties la kòmanse 4-1 kòm running back.

[Gade videyo a la a >](#)



## EKIP PATWOUY SEKIRITE NAN SACKETT

Salye elèv **Lillian Feinstein Elementary School** yo te mete manm ekip Patwouy Sekirite nan Sackett la. Yo tout angaje yo pou yo lidè lekòl la epi modèl pou pi piti elèv yo. Felisitasyon ak etidyan sa yo k ap travay di!

# NAN DISTRI A



## HIGH SCHOOL EXPO

PPSD ap fè yon ekspozisyon lekòl segondè nan PCTA pou klas 7èm ak 8èm. Yo te bay elèv yo chans pou yo aprann sou opsyon enteresan ki disponib pou yo pou lekòl segondè, ki gen ladann plis enfòmasyon sou lekòl desinen nou yo, pwogram CTE ak plis ankò. Nou kontan anpil pou nou bay elèv potansyèl yo opòtinite pou yo wè ki lekòl segondè ki ta pi bon pou yo. Mèsi ak tout moun ki te rann evènman sa a posib!



## RIBBON CUTTING NAN NEWCOMER ACADEMY

Vendredi pase a, Sipèntandan Montañez te rejwenn elèv ak pwofesè nan **Newcomer Academy** pou yon seremoni koupe riban ak yon sesyon vizit! Nan Newcomer Academy, misyon an se bay opòtinite eksepsyonèl **Karyè ak Edikasyon Teknik** (CTE) ki satisfè bezwen inik elèv k ap aprann plizyè lang ki soti nan divès orijin. Patisipan yo te resevwa vizit nan pwogram Newcomer ki gen ladan soudaj, soudi, reparasyon machin elektrik ak machin mouvman ak konstriksyon. Atravè apwòch edikatif inovatè ak enklizif, Newcomer Academy vize pou kiltive talan elèv yo, konpetans nan lang ak konsyans kiltirèl, ekipe yo ak konesans, ladrès ak konfyans pou yo pouswiv karyè yo ak siksè. Nou swete tout elèv nou yo pi bon chans ak yon ane siksè!

## MAKE KALANDRIYE W YO!

- **EGZAMEN ADMISYON CLASSICAL HIGH** ○ **EGZAMEN ADMISYON CLASSICAL HIGH** ○ **KLINIK KOMINOTÈ POU GRIP**  
Dat Obsèvasyon Relijye  
Jedi 26 Oktòb 2023  
7:45 a.m. - 1:00 p.m.  
Classical High School, 770 Westminster St.
- **FWA SOU CHWA NAN LEKÒL**  
Jedi 16 Novanm 2023  
5:00 p.m. - 7:30 p.m.  
PCTA, 41 Fricker Street

OKTÒB MENI LEKÒL LA

